

VOM TISCH DES GEMEINDERATES

UNTERSUCHUNGSBERICHT TRINKWASSER

Das Trinkwasser von Erlinsbach wird regelmässig untersucht. Unlängst wurde eine Kontrolle durchgeführt. Die Proben weisen eine einwandfreie mikrobiologische Qualität auf und entsprechen somit den Anforderungen an Trinkwasser gemäss der Hygieneverordnung. Die Gesamthärte beträgt 37.2 französische Härtegrade; für das Gebiet Hard beträgt dieser 18.7. Der Nitratgehalt beträgt 4mg/l; für das Gebiet Hard 3 mg/l. Die Trinkwassergewinnung erfolgt aus den Quellwasserfassungen Friedheim und Gruebhalde. Das Wasser wird mittels UV-Anlagen behandelt. Ergänzende Informationen erteilen gerne D. Fiore, Leiter Bau/Planung (062 857 40 21) oder M. Walther, Brunnenmeister (062 844 25 81).

HINWEIS FÜR STELENSUCHENDE

Stellensuchende und arbeitslose Personen werden gebeten sich umgehend, spätestens aber am 1. Tag der Arbeitslosigkeit direkt beim RAV Suhr zu melden www.ag.ch/ravsuhr.

Montag bis Mittwoch und Freitag	09.00 Uhr–11.00 Uhr und 13.30 Uhr–16.00 Uhr
Donnerstag	10.00 Uhr–11.00 Uhr und 13.30 Uhr–16.00 Uhr

Es sind folgende Unterlagen mitzubringen

- Identitätskarte/Pass oder Ausländerausweis
- AHV-Ausweis/Sozialversicherungsausweis
- Kopie des Kündigungsschreibens
- Kopie letzter Arbeitsvertrag
- Aktuelle Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Zeugnisse, Diplome etc.)

Pilzkontrolle

Herr Hans Blattner, Stichweg 2, Küttigen, ist für Pilzkontrollen jeweils am Montag, Mittwoch, Freitag und Sonntag von 18.30 bis 19.30 Uhr verfügbar. Er ist auch unter der Telefonnummer 062 827 14 79 zu erreichen.

Asylbewerber

Gemäss Zuteilung des Kant. Sozialdienstes hat die Gemeinde Erlinsbach im August weitere vier Asylbewerber aufgenommen. Sie stammen aus Sri Lanka und wurden in der Zivilschutzanlage beim Werkhof untergebracht, welche dafür hergerichtet wurde. Die Betreuung erfolgt durch den kant. Sozialdienst.

Sperrung Bläuenstrasse

Infolge der Bauarbeiten für die Erneuerung der Kanalisation und den Umbau der Hochwasserentlastung wird die Durchfahrt bei der Bläuenstrasse ab dem ehemaligen Kindergarten bis zur Verzweigung Nelkenweg 12 bis Mitte Dezember 2016 für den Motorfahrzeugverkehr gesperrt. Die Zufahrt bis zur Baustelle ist von beiden Seiten ab Aarauerstrasse möglich. Die Durchfahrt für den Zweiradverkehr und der Durchgang für Fussgänger bleiben gewährleistet. Durch die Sperrung können die Erneuerungs- und Umbauarbeiten mit einer hohen Qualität und einer wesentlich kürzeren Bauzeit realisiert werden. Davon profitieren auch die Strassenbenutzerinnen und -benutzer sowie die Anwohner. Der Gemeinderat bittet die Verkehrsteilnehmenden um Nachsicht für die unvermeidlichen Behinderungen und dankt für das Verständnis.

BAUBEWILLIGUNGEN

Roth Hans, Erlinsbach; Erstellung Gartengerätehaus; Aeplistrasse 12

Roth Lukas und Mirjam, Erlinsbach; Erstellung Wärmepumpenheizung Luft/Wasser (anstelle Elektrozentralheizung); Brühlstrasse 63

Roth Andres, Erlinsbach; Ausbau Dachgeschoss bestehende Liegenschaft; Hard

KULTUR/VERANSTALTUNGEN

KULTUR- UND BEGEGNUNGSZENTRUM WYGÄRTLI

www.wygartli.ch

Donnerstag, 27. Oktober 2016

Jassturnier

Bitte beachten Sie den separaten Flyer.

JUGEND/FAMILIE/ALTER

Sackgeld-Jobbörse für Jugendliche

Der Elternverein Erlinsbach bietet seit einigen Jahren die Sackgeld-Jobbörse an. Es konnten schon zahlreiche Jobs an Jugendliche aus Erlinsbach vermittelt werden. Das Ziel ist es, dass diese einer sinnvollen Freizeitbeschäftigung nachgehen können. Natürlich kommt hinzu, dass damit auch Sackgeld verdient werden kann (pro Std. ca. Fr. 10.00 bis Fr. 15.00).

Es werden noch Jobangebote gesucht, wie z.B. Babysitten, Rasen mähen, Auto waschen, Mithilfe im Haushalt resp. im Garten (z.B. im Herbst Laub rechen, Holz beigen oder im Winter Schnee schaufeln), sowie Einkäufe und Botengänge. Für die Vermittlung verrechnet der Elternverein eine einmalige Gebühr von Fr. 20.00 (Nichtmitglieder) resp. Fr. 10.00 (Mitglieder).

Wer für Jugendliche eine altersgerechte Arbeit zu vergeben hat meldet sich bitte bei Elisabeth Züger, Telefon 062 844 39 70 oder per E-Mail info@elternverein-erlinsbach.ch

Weitere Informationen unter www.elternverein-erlinsbach.ch

TERMINE

UNENTGELTLICHE RECHTSAUSKUNFT

Mittwoch, 28. September 2016, 17.30 - 18.30 Uhr, im Gemeindehaus (1. Obergeschoss), durch das Büro Siegrist Ries und Partner, Advokatur und Notariat, Aarau. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

EISEN- UND METALLSAMMLUNG

Am Dienstag, 11. Oktober 2016, wird eine Eisen- und Metallsammlung durchgeführt. Das Abfuhrgut ist ab 07.00 Uhr bereit zu stellen. Die Sammelroute ist nicht identisch mit der Abfallroute. Abgeführt werden Metall- und Eisenteile (Stoff-, Holz- oder Kunststoff sind zu entfernen). Behältnisse wie Fässer, Kannen, Tanks sind am Boden mit einem Loch zu versehen. Von der Sammlung ausgeschlossen sind: jegliche ausgedienten Elektro- und Haushaltsgeräte, Batterien, Eisen und Metall aus ganzen Hausräumen (für solche Räume muss direkt eine separate Mulde bestellt werden). Ebenfalls werden keine Konservendosen und keine Aluminiumabfälle (inkl. Yoghurtdeckel etc.) abgeführt. Für deren Entsorgung stehen die permanenten Abgabestellen zur Verfügung. Aluminiumabfälle können zu den ordentlichen Öffnungszeiten bei der Abgabestelle Kalkhof entsorgt werden. Bitte beachten Sie auch die Angaben auf dem in alle Haushaltungen zugestellten Entsorgungsfahrplan. Für allfällige Fragen und Auskünfte steht das Bauamt Erlinsbach (Telefon 062 844 25 81) gerne zur Verfügung. Je nach anfallender Menge ist es möglich, dass das Alteisen erst am folgenden Tag abgeführt wird.

DANKE FÜR DIE BEACHTUNG

ABSTIMMUNGEN / WAHLEN – WIE STIMME ICH BRIEFLICH RICHTIG AB?

Immer wieder muss festgestellt werden, dass bei der brieflichen Abstimmung falsch abgestimmt wird. Hier eine kleine Anleitung, damit ungültige Stimmabgaben vermieden werden können:

1. Unterzeichnen Sie Ihren Stimmrechtsausweis.
2. Füllen Sie Ihre Stimmzettel aus (JA / NEIN etc.).
3. Legen Sie die Stimmzettel in das amtliche Stimmzettelkuvert. Zukleben nicht vergessen!

4. Stimmrechtsausweis und Stimmzettelkuvert nun in das grosse Zustell- und Antwortkuvert legen.
5. Die Zustellung kann auf dem Postweg oder via Einwurf in den von der Gemeinde bezeichneten Gemeindebriefkasten erfolgen.

BRENNHOLZ AUS UNSEREM WALD

Sie finden das Formular für Bestellungen 2016/17, gültig ab 01.10.16, auf der Homepage www.forst-jura.ch unter der Rubrik Bestellungen. Ebenso werden dort unsere weiteren Waldprodukte präsentiert. Wenn Sie keinen Zugang zum Internet haben, rufen Sie uns an oder schreiben Sie uns. Bitte bestellen Sie bis 30.11.2016. Trockenholz ab Holzschopf können Sie jederzeit bestellen.

Forstbetrieb Jura

Förster Martin Blattner

Kilbig 10 Postfach

5018 Erlinsbach

www.forst-jura.ch

Telefon 062 844 25 80

Natel 079 435 31 70

FAX 062 844 26 38

info@forst-jura.ch

HABEN SIE GEWUSST?

Clean Up-Day

Der Fussballclub Erlinsbach vermittelt seinen Junioren nicht nur das Fussball-ABC, sondern auch wichtige Werte des Lebens. So ist es für die Vereinsverantwortlichen eine Selbstverständlichkeit, dass man Sorge zu unserer Umwelt trägt und den Abfall nicht einfach achtlos wegwirft und herumliegen lässt. Deshalb hat sich der FC Erlinsbach am 10. September 2016, mit Unterstützung der beiden Gemeinden Erlinsbach, am nationalen Clean Up-Day beteiligt. Die D-Junioren säuberten, angeführt von Spielern der 1. Mannschaft, die den Gemeinden Erlinsbach SO und Erlinsbach AG als «Littering Hot-Spots» bekannten Strassen und Plätze. Nach getaner Arbeit genossen sämtliche Helfer in der FC-Beiz auf der Breite ein Spaghetti-Essen. Das Ziel, die Sensibilisierung der Kinder und Jugendlichen auf das Thema Littering, wurde erreicht und gleichzeitig den Gemeinden ein guter Dienst erwiesen. Dieser gelungene Anlass wird in Zukunft fix in den Vereinskalendar des FCE aufgenommen.